

V Bruseli 15. februára 2016  
(OR. en)

6119/16

OJ CRP1 6

## **PREDBEŽNÝ PROGRAM**

---

Predmet:	2 574. zasadnutie VÝBORU STÁLÝCH PREDSTAVITEĽOV (časť I)
Dátum:	17. a 19. februára 2016
Čas:	9.30 hod., 10.00 hod.
Miesto:	Brusel

---

## **STREDA 17. FEBRUÁRA 2016 (9.30 hod)**

1. Schválenie predbežného programu

I<sup>(1)</sup>

2. Odpovede na písomné otázky, ktoré Rade položili poslanci Európskeho parlamentu (+)

- a) E-014570/2015 – Stanislav Polčák (PPE)  
Rozdielne prístupy k utečencom v jednotlivých členských štátoch  
5376/16 PE-QE 23
- b) E-014924/2015 – Elisa Ferreira (S&D)  
Spoločné preklenovacie financovanie – jednotný mechanizmus riešenia krízových situácií  
5427/16 PE-QE 26
- c) E-015101/2015 – Lidia Senra Rodríguez (GUE/NGL)  
Prislúbené investície v poľnohospodárstve  
5405/16 PE-QE 25
- d) E-000094/2016 – Takis Hadjigeorgiou (GUE/NGL)  
Brexit a Grexit  
5499/16 PE-QE 28

3. Vec predložená Súdnemu dvoru Európskej únie  
Vec C-53/16 P (Beul/Európsky parlament a Rada Európskej únie)  
– Informačná poznámka pre Výbor stálych predstaviteľov (časť I)  
5905/16 JUR 61 DRS 4
4. Návrhy zápisníc z nasledujúcich zasadnutí Rady (°)
  - a) 3 418. zasadnutie Rady Európskej únie (poľnohospodárstvo a rybárstvo), ktoré sa konalo 22. októbra 2015 v Luxemburgu  
13602/15 PV/CONS 55 AGRI 558 PECHE 408  
+ ADD 1
  - b) 3 419. zasadnutie Rady Európskej únie (životné prostredie), ktoré sa konalo 26. októbra 2015 v Luxemburgu  
13603/15 PV/CONS 56 ENV 666 CLIMA 122  
+ COR 1  
+ ADD 1
  - c) 3 423. zasadnutie Rady Európskej únie (konkurencieschopnosť (vnútorný trh, priemysel, výskum a kozmický priestor)), ktoré sa konalo 9. novembra 2015 v Bruseli  
13898/15 PV/CONS 59 COMPET 502 RECH 270 ESPACE 30 IND 176
  - d) 3 425. zasadnutie Rady Európskej únie (poľnohospodárstvo a rybárstvo), ktoré sa konalo 16. a 17. novembra 2015 v Bruseli  
14154/15 PV/CONS 62 AGRI 603 PECHE 432  
+ ADD 1
  - e) 3 428. zasadnutie Rady Európskej únie (vzdelávanie, mládež, kultúra a šport), ktoré sa konalo 23. a 24. novembra 2015 v Bruseli  
14454/1/15 PV/CONS 66 EDUC 312 JEUN 114 CULT 87 AUDIO 33  
SPORT 69 REV 1  
+ REV 1 COR 1 (sv)  
+ ADD 1
  - f) 3 429. zasadnutie Rady Európskej únie (doprava, telekomunikácie a energetika), ktoré sa konalo 26. novembra 2015 v Bruseli  
14759/15 PV/CONS 67 TRANS 395 TELECOM 226 ENER 412  
+ ADD 1
5. Poradný výbor pre bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci  
Návrh rozhodnutia Rady, ktorým sa vymenúvajú členovia a náhradníci Poradného výboru pre bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci  
– prijatie  
5263/16 SOC 19 EMPL 17  
5262/16 SOC 18 EMPL 16

6. Návrh rozhodnutia Rady o uzavretí v mene Európskej únie Protokolu na odstránenie nezákonného obchodu s tabakovými výrobkami k Rámcovému dohovoru Svetovej zdravotníckej organizácie o kontrole tabaku, pokiaľ ide o ustanovenia predmetného protokolu, ktoré nepatria pod hlavu V časť III Zmluvy o fungovaní Európskej únie
  - žiadosť o súhlas Európskeho parlamentu
    - 5337/16 UD 7 SAN 19 COPEN 11 DROIPEN 10
    - 14384/15 UD 222 SAN 387 COPEN 320 DROIPEN 151
    - 15044/13 UD 268 SAN 400 COPEN 164 DROIPEN 126
    - + REV 2 (de)
    - + REV 4 (cs, el, hr, lt, pl, ro, sk)
    - + REV 5 (bg, sl)
7. Návrh rozhodnutia Rady o uzavretí v mene Európskej únie Protokolu na odstránenie nezákonného obchodu s tabakovými výrobkami k Rámcovému dohovoru Svetovej zdravotníckej organizácie o kontrole tabaku, pokiaľ ide o ustanovenia predmetného protokolu, ktoré patria pod hlavu V časť III Zmluvy o fungovaní Európskej únie
  - žiadosť o súhlas Európskeho parlamentu
    - 5338/16 UD 8 SAN 20 COPEN 12 DROIPEN 11
    - 14387/15 UD 223 SAN 388 COPEN 321 DROIPEN 152
    - 15044/13 UD 268 SAN 400 COPEN 164 DROIPEN 126
    - + REV 2 (de)
    - + REV 4 (cs, el, hr, lt, pl, ro, sk)
    - + REV 5 (bg, sl)
8. Rozhodnutie Komisie o podpísaní v mene Európskeho spoločenstva Memoranda o porozumení medzi Európskou úniou a Európskou bankou pre obnovu a rozvoj (EBRD) s cieľom posilniť spoluprácu v oblasti energetiky a podporiť opatrenia v rámci boja proti zmene klímy
  - stanovenie pozície EÚ
    - 5928/16 ENER 16 CLIMA 9 ATO 8 RELEX 99
9. Návrh záverov Rady o osobitnej správe Európskeho dvora audítorov č. 16/2015 s názvom „Zlepšenie bezpečnosti dodávok energie prostredníctvom rozvoja vnútorného trhu s energiou: je potrebné väčšie úsilie“
  - prijatie
    - 6026/16 ENER 23
10. Návrh nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o viacročnom pláne obnovy populácie tuniaka modroplutvého vo východnom Atlantiku a v Stredozemnom mori, ktorým sa zrušuje nariadenie (ES) č. 302/2009 (**prvé čítanie**) (**prerokovanie legislatívneho aktu**)
  - schválenie mandátu na neformálny trialóg
    - 5900/16 PECHE 36 CODEC 135
    - 8341/15 PECHE 143 CODEC 605
    - + ADD 1

11. Návrh smernice Európskeho parlamentu a Rady o opatreniach na zabezpečenie vysokej úrovne bezpečnosti sietí a informácií v Únii (**prvé čítanie**) (**prerokúvanie legislatívneho aktu**)
- politická dohoda  
5894/16 TELECOM 14 DATAPROTECT 10 CYBER 10 MI 65 CSC 24  
CODEC 134  
5942/16 TELECOM 16 DATAPROTECT 11 CYBER 11 MI 68 CSC 28  
CODEC 139
12. Návrh rozhodnutia Európskeho parlamentu a Rady o zriadení európskej platformy na posilnenie spolupráce v oblasti boja proti nelegálnej práci (**prvé čítanie**) (**prerokúvanie legislatívneho aktu**)
- prijatie legislatívneho aktu  
5967/16 CODEC 142 SOC 59 JAI 85 MIGR 19 ECOFIN 80 COMPET 42  
PE-CONS 64/15 SOC 692 JAI 923 MIGR 66 ECOFIN 933 COMPET 548  
CODEC 1436

## II

13. Stanovenie predbežného programu zasadnutia Rady (zamestnanosť, sociálna politika, zdravie a spotrebiteľské záležitosti), ktoré sa uskutoční 7. marca 2016 <sup>(1)</sup>
  
14. Príprava zasadnutia Rady (životné prostredie), ktoré sa uskutoční 4. marca 2016
  1. Stratégia obehového hospodárstva – balík predpisov o odpade (**prvé čítanie**) (*prerokúvanie legislatívnych aktov*)
    - a) Návrh smernice Európskeho parlamentu a Rady, ktorou sa mení smernica 2000/53/ES o vozidlách po dobe životnosti, smernica 2006/66/ES o batériách a akumulátoroch a použitých batériách a akumulátoroch a smernica 2012/19/EÚ o odpade z elektrických a elektronických zariadení
    - b) Návrh smernice Európskeho parlamentu a Rady, ktorou sa mení smernica Rady 1999/31/ES o skládkach odpadov
    - c) Návrh smernice Európskeho parlamentu a Rady, ktorou sa mení smernica Rady 2008/98/ES o odpade
    - d) Návrh smernice Európskeho parlamentu a Rady, ktorou sa mení smernica Rady 94/62/ES o obaloch a odpadoch z obalov
      - diskusia o smerovaní
  2. Stratégia obehového hospodárstva (*nelegislatívna činnosť*)  
Oznámenie Komisie: „Uzatváranie kruhu – akčný plán EÚ pre obehové hospodárstvo“
    - diskusia o smerovaní  
(verejná diskusia podľa článku 8 ods. 2 rokovacieho poriadku Rady)  
6011/16 ENV 61 COMPET 50 AGRI 59 TRANS 39 MI 74 IND 30 CONSOM 28  
ECOFIN 89 ENER 21 RECH 17 SAN 47 ENT 27 CODEC 152
  
15. Príprava zasadnutia Rady pre konkurencieschopnosť (vnútorný trh, priemysel, výskum a kozmický priestor), ktoré sa uskutoční 29. februára 2016
  1. „Previerka“ konkurencieschopnosti – súčasný stav reálnej ekonomiky (*nelegislatívna činnosť*)
    - prezentácia Komisie
    - výmena názorov
  2. Návrh záverov Rady o stratégii jednotného trhu, pokiaľ ide o služby a tovar (*nelegislatívna činnosť*)
    - diskusia o smerovaní
    - prijatie  
5965/16 MI 69 COMPET 41 CONSOM 25 PI 14 IND 26 ECOFIN 79 MAP 7  
TELECOM 17
  3. Európsky semester: vykonávanie odporúčaní pre jednotlivé krajiny a iných odporúčaní s cieľom riešiť prekážky pre rast a investície v sektore služieb (*nelegislatívna činnosť*)

- prezentácia predsedníctva  
6009/16 COMPET 49 MI 73 IND 29
- 4. Zohľadňovanie aspektu konkurencieschopnosti: balík opatrení o obehovom hospodárstve (*nelegislatívna činnosť*)
  - diskusia o smerovaní  
6008/16 ENV 60 COMPET 48 AGRI 58 TRANS 38 MI 72 IND 28 CONSOM 27  
ECOFIN 88 ENER 20 RECH 16 SAN 46
- 16. Štvrtý železničný balík (trhový pilier) (**prvé čítanie**) (**prerokúvanie legislatívneho aktu**)
  - a) Návrh smernice Európskeho parlamentu a Rady, ktorou sa mení smernica 2012/34/EÚ, ktorou sa zriaďuje jednotný európsky železničný priestor, pokiaľ ide o otvorenie trhu so službami vnútroštátnej osobnej železničnej dopravy a o správu železničnej infraštruktúry
  - b) Návrh nariadenia Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa mení nariadenie (ES) č. 1370/2007, pokiaľ ide o otvorenie trhu so službami vnútroštátnej železničnej osobnej dopravy
  - c) Návrh nariadenia Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa zrušuje nariadenie (EHS) č. 1192/69 o spoločných pravidlách normalizácie účtovnej závierky železničných podnikov
  - príprava trialógu  
5908/16 TRANS 34 CODEC 136  
+ ADD 1-2

## **PIATOK 19. FEBRUÁRA 2016 (10.00 hod.)**

### II

17. Stanovenie predbežného programu zasadnutia Rady (poľnohospodárstvo a rybné hospodárstvo), ktoré sa uskutoční 14. marca 2016 <sup>(1)</sup>

#### **(Body v právomoci Výboru stálych predstaviteľov)**

15. **(pokračovanie)** Príprava zasadnutia Rady pre konkurencieschopnosť (vnútorný trh, priemysel, výskum a kozmický priestor), ktoré sa uskutoční 29. februára 2016
5. Oceliarsky priemysel: nadviazanie na mimoriadne zasadnutie Rady pre konkurencieschopnosť (9. novembra 2015) a konferenciu o energeticky náročných priemyselných odvetviach (15. februára 2016) *(nelegislatívna činnosť)*
- prezentácia Komisie a predsedníctva
  - výmena názorov
- 5998/16 IND 27 COMPET 46 COMER 9
14. **(pokračovanie)** Príprava zasadnutia Rady (životné prostredie), ktoré sa uskutoční 4. marca 2016
3. Európsky semester/ročný prieskum rastu na rok 2016 a prínos životného prostredia a klímy pre rast a zamestnanosť *(nelegislatívna činnosť)*
- výmena názorov
- 5997/16 ENV 58 ECOFIN 84 SOC 60 EMPL 37 COMPET 45 POLGEN 11  
ENER 18 FISC 18 CONSOM 26 STATIS 3
4. Endokrinné disruptory *(nelegislatívna činnosť)*
- prijatie vyhlásenia Rady
- 5987/16 ENV 57 JUR 66 SAN 45 INST 44
5. Nadviazanie na konferenciu COP21 (zmena klímy) *(nelegislatívna činnosť)*
- diskusia o smerovaní
- 6006/16 CLIMA 10 ENV 59 ONU 13 DEVGEN 18 ECOFIN 87 ENER 19  
FORETS 6 AGRI 57 MAR 42 AVIATION 22 COMPET 47

18. Návrh nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o zdravotníckych pomôckach a o zmene smernice 2001/83/ES, nariadenia (ES) č. 178/2002 a nariadenia (ES) č. 1223/2009 (**prvé čítanie**) (**prerokovanie legislatívnych aktov**)  
a  
Návrh nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o diagnostických zdravotníckych pomôckach in vitro (**prvé čítanie**) (**prerokovanie legislatívnych aktov**)  
– debriefing predsedníctva o výsledku trialógu
19. Návrh rozhodnutia Rady o pozícii, ktorá sa má prijať v mene Európskej únie vo výbore pre štátnu prístavnú kontrolu parížskeho memoranda o porozumení o štátnej prístavnej kontrole  
– príprava na prijatie  
    5570/16 MAR 17 TRANS 23  
    + ADD 1  
    15518/15 MAR 181 TRANS 421  
    + ADD 1  
    + ADD 2
- Rôzne

---

(1) Tieto body posúdi skupina Mertens na zasadnutí 16. februára 2016.

(+) Bod, ktorý sa môže prijať zjednodušeným písomným postupom v súlade s článkom 12 ods. 2 rokovacieho poriadku Rady.

(°) Bod, o ktorom môže Coreper prijať procedurálne rozhodnutie v súlade s článkom 19 ods. 7 rokovacieho poriadku Rady.